

El Telégrafo.

ÓRGANO DEL PARTIDO NACIONAL

Año III. >

LA PAZ JUEVES 2 DE MAYO DE 1895



Avisos

RAFAEL WEILL.

Tiene en venta elegantes espejos de Venecia á precios sumamente módicos.

Un par de consolas de lo mas lujoso y un surtido de vistas en elegantes cuadros arreglados con paspartú.

Todo á precios módicos.

MES DE MARÍA.

Ha de inaugurarse en la Iglesia de San Francisco desde la noche de hoy día 30 de abril del 95 con las siguientes

FUNCIONES SAGRADAS:

Salve, letanías y recitación del Ejercicio amenizado con cánticos y música, todos los días á horas 6 p. m.

Misa solemne en los miércoles y sábados á horas 9 a. m. con obsequios á la SS. Virgen, consistentes en ramos y guirnalda de flores naturales, en antorchas y bugías ofrecidas después del primer Evangelio, por diversos Coros de Lourdistas y fieles.

Sermones en los jueves y los domingos á horas 6 p. m.

Invitan á todos los fieles é hijos de María, á que concurran á estos obsequios para lucrar las indulgencias de cada distribución religiosa en el presente mes de Mayo.

AVISO.

El infrascrito cirujano dentista, graduado en Norte América pone á la disposición del público sus conocimientos en las diferentes especialidades de esta profesión.

Horas de oficina de 8 a. 11 a. m. y de 12. 5. p. m.

Calle de Ayacucha N.º 13, es. quina de Chirinos.

Dr. J. A. de Castro.

CHABANEIX BRACHET.

SASTRERIA FRANCESA.

PLAZA 16 DE JULIO.

Se avisa á los deudores de la sastrería francesa y nacional que se les concede termino hasta de el 15 Mayo de 1895 para la cancelación de sus cuentas.

Al contar de esta fecha se publicará sus nombres por la prensa y se les cobrará judicialmente.

Fernando Chabaneix.

La Paz, Abril 26 de 1895.
P. v. 15



Severo F. Alonso

CANDIDATO

DEL PARTIDO NACIONAL

A LA PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA

EN EL PROXIMO PERIODO DE

1896 A 1900

EL DOCTOR

SEVERO FERNANDEZ ALONSO

archivohistorico.lapaz.bo

Ciencias

LOS MICROBIOS PURIFICAN EL AGUA.
(Conclusión.)

M. Duclaux de Paris ha tratado extensamente esta cuestión en dos artículos publicados en los anales del instituto Pasteur. Estos medios son muy numerosos y extremadamente complejos lo mismo que todos los fenómenos naturales. Cita la manera en que los agentes tanto físicos como químicos y biológicos obran de mil maneras diferentes mezclando sus efectos unos con otros y modificándose entre sí temperatura, precipitación, atracción molecular, reacción química, el efecto de las toxinas, influencias microbianas aisladas ó asociadas & c. y estos son solamente algunos de los puntos principales de la cuestión concernientes al estudio de una lucha que trae consigo un conjunto de medios en comparación de los cuales M. Duclaux dice, que el apresto de un numeroso ejército ó escuadrón es solamente un negocio insignificante.

Una general observación predomina en esta intrincada cuestión y es, que el agua corriente expuesta á los rayos del sol y al aire, se purifica rápidamente cuando ha sido empujada con materias orgánicas.

Paris arroja diariamente al Sena 250,000 metros cúbicos de inmundicias las cuales contienen un mínimum de 250,000 kilogramos de materia orgánica soluble y 500,000 kilogramos de materia en suspensión. La materia pesada es arrojada casi á la vez y entonces principia la fermentación, la que convierte en gas la mayor parte de la materia orgánica, mientras que la restante arrastrada por la corriente, es atacada por millares de microbios hasta tal punto, y en tan corto tiempo que en Melan el Sena corre casi limpo y en Nantes, distante de Paris 15 leguas solamente, el agua es enteramente pura.

Pero después de todo, el sol es el que ejerce una acción más poderosa sobre los microbios, y está probado que esto obra por sus propiedades químicas y no por las físicas.

En una serie de investigaciones hechas por Pausini cuando con *growth of anthrax* fué expuesto á la acción del sol el número de colonias disminuyó de 2,529 á 360 en diez minutos y á cuatro en media hora. Esta acción esterilizadora del sol tiene igual efecto á una profundidad en el agua de 160 metros. La acción vital es aún más eficaz para purificar el agua que la acción física, y es especialmente el principio general de la lucha por la vida que rige ó gobierna la cuestión. Cualquier agua conteniendo materia orgánica deberá ser purificada, pues de lo contrario sería una fuente de alimento para toda clase de gérmenes, y consiguientemente sería infectada facilmente por cuanta clase de microbios existen. Por supuesto que esto solo pueden hacerlo los microbios mismos, y para que tenga lugar deberían invadir el agua y desarrollarse en ella. Ellos transforman el nitrógeno albuminoide en nitrógeno nítrico haciéndola pasar por diferentes ó intermedios estados. El agua entonces es limpia y solamente contiene unos pocos gérmenes que no pueden vivir por muy largo tiempo.

El Telégrafo.

LA PAZ, MAYO 2 DE 1895.

TRABAJO DE LA CARCEL.

Uno de los trabajos de mas importancia, que se está llevando a cabo con toda actividad es el de la Cárcel. Este edificio ofrecerá todas las seguridades necesarias para que la ley penal se cumpla con toda estrictez.

En septiembre de 1886, se dió principio á la obra, habiéndose continuado sin interrupción alguna hasta la fecha. La dirección y administración está encomendada á una Comisión de ciudadanos, que hace todo esfuerzo para corresponder dignamente á la confianza librada á su patriotismo y alta honorabilidad.

En los ocho años y mas que lleva de constante labor, se ha gastado Bs. 249,587.38. Para atender á la de este año, tiene en caja la suma de Bs. 41,604.95. Se calcula que erogando Bs. 60,000 mas, quedará terminada tan importante obra hasta fines de 1896.

La casa tiene los respectivos compartimientos para deudores, simples detenidos y sentenciados: esta última sección servirá para los criminales que tengan que cumplir su condena conforme á ley; las celdas construidas con solidez, son á la vez higiénicas y bastante seguras.

Los talleres de trabajo espaciosos, claros y ventilados, son perfectamente apropiados para el objeto á que se les destina.

El departamento que debe ocupar el Gobernador tiene las condiciones precisas para que pueda atender inmediatamente cualquier desorden que pudiera producirse.

Los muros elevados que rodean á toda la casa hacen imposible cualquier evasión.

Esta casa de corrección es de indiscutible utilidad para nuestro Departamento; de allí muchos delincuentes podrán salir mañana á ser útiles á la Patria, convencidos de que el hombre que trabaja está lejos del crimen que lo lleva á la cárcel. Saldrán así mismo convencidos de que la pena sufrida previene el crimen y corrige al criminal, cambiando sus malos hábitos.

Sin ser una Penitenciaría igual á las de Filadelfia, Boston ó Lima, será una de las casas de corrección que pueda figurar como las de primera clase aún en varias secciones sudamericanas, haciendo prácticamente aplicable nuestra legislación penal.

Las cantidades gastadas hasta hoy, hacen ver la pureza con que se ha invertido los dineros del pueblo, el interés que se ha tomado para que los trabajos sean ejecutados lo mejor posible empleando materiales escogidos y haciendo economías en be-

neficio del mismo establecimiento.

Hacemos los mas fervientes votos para que los respetables y distinguidos caballeros que componen la Comisión Directiva coronen sus esfuerzos, cooperando como hasta aquí, con el entusiasmo y buena voluntad con que se dió comienzo en 1886.

O.

Oficial.

DOCUMENTOS OFICIALES

Legación de Bolivia en el Perú.

Lima, Diciembre 13 de 1894.

Señor:

El H. Cuerpo Diplomático, en vista de los sucesos políticos que se desarrollan en el país, ha considerado oportuno asumir una actitud que, sin quebrantar sus altos deberes de neutralidad en la contienda civil, se dirija á resguardar las vidas é intereses extranjeros y á ejercer acción humanitaria cuando se presente el peligro de invasión á la capital por fuerzas de los revolucionarios coaligados.

Obedeciendo á tal propósito y a iniciativa del Decano Monseñor Macchi, celebró una reunión secreta la noche del 6 en el local de la legación del Brasil, que dió por resultado el nombramiento de una comisión á la cual confirió poderes determinados, conforme al acta que, en copia legalizada, me es grato acompañar.

Esta decisión no tiene origen en un hecho determinado, ni se encamina á un objetivo concreto. El fundado temor de que próximos disturbios en la ciudad dificulten una nueva reunión de los Ministros extranjeros, ha sugerido la idea de delegar algunas facultades en los cinco Representantes que menciona el acta, quienes procurarán la organización de una guardia urbana formada por las colonias extranjeras, en caso de peligro y buscarán, en situación extrema, los medios de atenuar los horrores de la guerra.

Reitero á U., Sr. Ministro, las seguridades de mi atenta consideración.

M. Terrazas.

Al Sr. Dr. Don Emeterio, Cano Ministro de Relaciones Exteriores.

Lima, 6 de diciembre de 1894.

Habiéndose reunido en esta fecha en la residencia del Excmo. señor Ministro Plenipotenciario del Brasil (Calle de Belén N° 103) el honorable Cuerpo Diplomático bajo la presidencia de su decano Monseñor Macchi y con la asistencia de los Excmos. señores, Carvalho, Ministro Plenipotenciario de E. E. U. U., Wagner, Ministro Plenipotenciario de Francia, Castro, Ministro Plenipotenciario del Ecuador, Lira, Ministro Plenipotenciario de Chile, Segré, Ministro Residente de Italia, Tanco, Encargado de Negocios de Colombia, Kway Yung, Encargado de Negocios de la China, Cabral, Encargado de Negocios de la República Argentina, Leal, Encargado de Negocios de España, St. John, Encargado de Negocios de Inglaterra y el señor Gutiérrez Secretario de la Legación de Bolivia, en representación del Excmo. señor Terrazas, enfermo, notándose tan solo la ausencia de H. Ministro Residente de Alemania señor Zembsh que se había excusado, se acordó por unanimidad la siguiente propuesta:

Se nombrará una comisión compuesta de cinco miembros del

Cuerpo Diplomático para que cuando llegue á producirse en la actual contienda civil, una situación que evidentemente comprometa la vida y las propiedades de los súbditos extranjeros y de los habitantes pacíficos de la ciudad, se presente ante el Gobierno á pedirle garantías de seguridad, y en caso necesario ofrecerle la cooperación del Cuerpo Diplomático para la conservación del orden y el establecimiento de la paz.

Se pasó en seguida á nombrar dicha Comisión que se dijo deber componerse de cinco representantes; y distribuidas y retiradas las esquelitas, el escrutinio de los votos dió el resultado siguiente, habiéndose abstenido el señor Ministro Norte Americano.

S. Sede.....	votos 10
Francia.....	" 10
Inglaterra.....	" 8
Argentina.....	" 1
Brasil.....	" 5
Chile.....	" 9
Italia.....	" 9
España.....	" 1
Estados Unidos.....	" 4
Ecuador.....	" 1
Bolivia.....	" 1
Colombia.....	" 1

Quedó pues, compuesta la Comisión de los señores Representantes de la S. Sede—de Francia—de Chile—de Italia y de Inglaterra.

Hecho lo cual se dió por terminada la sesión y se firmó el acta por todos los señores presentes como sigue:

I. Macchi, P. C. Alfonso de Carvalho, J. A. Mc Kenzie, R. Wagner, M. Lira, D. Segré, Lauro Cabral, Luis Tanco, Kuway Yung, Julio Leal, Julio Castro, Alfredo St. John y Darío Gutiérrez.

Es copia.—[firmado]—Andrés Croci Landucci,—Secretario de Monseñor Decano.

Legación de Bolivia en el Perú.—Es conforme.—Darío Gutiérrez.—Secretario.

Exterior

Abordo del vapor Serapis

Abril 3 de 1895.

Señores redactores de "El Mercurio" de Valparaiso.

Al llegar á la rada del puerto de Valparaiso, de viaje para la República Argentina, me he enterado que tanto en esa República como en Chile se ha dicho con insistencia que el arreglo que puso término á la guerra civil en mi país y que ha dado origen á la actual Junta de gobierno, fué en gran parte debido á la intervención directa y enérgica del señor Maximo Lira, Ministro de Chile.

Sin conocer los propósitos íntimos de este caballero, creo conveniente declarar que es completamente falsa semejante noticia y que por ningún motivo hubiera jamás consentido por mi parte en la intervención diplomática de extraños en asuntos que solo á nosotros nos correspondía resolver, respetando así y haciendo respetar la independencia y dignidad de mi país, que cualesquiera que hayan sido sus desgracias, ha dado abundantes pruebas de patriotismo y virilidad.

La participación del señor Lira en aquellos sucesos fué la de coadyuvar, en compañía de sus colegas del Cuerpo Diplomático, á los desinteresados y jenerosos esfuerzos del señor Delegado Apostólico para alcanzar la paz y la tranquilidad públicas.

Aprovecho también esta oportunidad para manifestar que es una grosera impostura el reportaje que se me ha puesto en La Opinión de este puerto.

No he aceptado entrar en conversación con el reporter de este

Pidiéndoles la publicación de esta carta, soy de ustedes atento servidor.

Andrés A. Cáceres.

AL PUEBLO DE AREQUIPA.

La actitud entusiasta, verdaderamente conmovedora, con que el pueblo entero de Arequipa vino á mi encuentro, á mi llegada á esta ciudad, y de la cual me ha dado vivos y diarios testimonios, si abruma mi gratitud como hombre, imponiendo á mi y á los míos deuda imperecedera, lleva á la conciencia de propios y extraños la convicción clarísima de que este pueblo quiere resueltamente, y entre los primeros, la buena, la grande obra de la reconstrucción nacional.

Pueblo de las gloriosas tradiciones, adalid de las grandes causas, en cuyo seno se mantuvo siempre viva la aspiración ardiente de la regeneración nacional, y que acaba de sellar con su sangre, en página inolvidable, la saudida vigorosa del 27 de enero, sabe bien cual es su puesto en la República y la tarea que le corresponde en la obra nueva.

Yo me siento orgulloso de ser arequipeño, y al dejar, cumpliendo mi deber público, esta tierra, que quiero, como se quiere la propia y paterna cuna, solo tengo que decirle: la tarea de reedificación nacional está abierta; esa labor demanda abnegación y sobre todo perseverancia.

Obreros de la misma, grande obra, llevando conmigo el alma de Arequipa, sé que sus hijos me acompañarán en ella, con fé que no vacila, y voluntad que nada es capaz de quebrantar.

Envío á todos y cada uno, por despedida, junto con mi afecto, la expresión de esa confianza.

N. de Pirola.

Arequipa, abril 27 de 1895.

Electoral.

Los suscritos que constituyen el vecindario del Cantón Caracazo, han tomado en consideración la opinión pública de la Nación, que en su gran mayoría se ha compactado de modo muy satisfactorio para la unión, armonía y progreso de "Bolivia"; y que los personajes así proclamados ya para formar el "Poder Ejecutivo" como para representar al Departamento merecen la confianza y simpatía decididas de nuestra parte por sus consiguos merecimientos y patriotismo. En su mérito nos comprometemos á sostener las candidaturas que siguen.

El Señor Dr. D. Severo F. Alonso, para Presidente de la República en el periodo de 1896 á 1900;
El Sr. Dr. D. Jenaro Sanjinés, para primer Vice-presidente;
El Sr. Dr. D. Luis Paz, para segundo Vice-presidente;
Y el Sr. Dr. D. Macario Pinilla, para Senador por el Departamento.

En fé de alto firmamos la presente manifestación.

Marzo 31 de 1895.

Dionicio Jimenes
Samuel Torres Iriarte
Uladielao 2.º Silva
Emiliano C. de la Barca
J. Pedro del Castillo
Antonio Sacuzo
Nicanor Bustos
Jacinto M. Ormachea
José F. Ormachea
Justo P. Flores
Jorge L. Ormachea
Gavino Castillo
Marcelino Medina
Daniel Gastelu
P. Jimenes
A. del Castillo
Daniel C. Telleria
Eugenio Arancibia
Saturnino del Castillo
Victoriano Challapa
Ambrosio Alarcón
José M. Bustamante
Casimiro Ramos
Alejandro Lascano R.
Francisco Vega
Mannell Ramirez
Primo Rodriguez
Francisco Ascova
José G. Castillo
Prudencio Coronado
José M. Coronado
Atanacio B. Pinto
Zenón V. del Castillo.

Los suscritos vecinos reunidos espontáneamente acordaron unánimes trabajar por la candidatura del Dr. Macario Pinilla para Senador de este Departamento para el periodo de 1896 por todos los medios legales que concede la ley, para cuyo fin se adhieren á las actas suscritas á su favor en la Ciudad de La Paz y en cuyo comprobante suscribimos en Combaia á 11 de Abril de 1895.

Daniel Espinosa
Benjamin Troche
Jorje Vega
Wenceslao Villar
José Vega
Agustín Biscarar
Marcos Maria
Juvenal Loayza
Rodolfo Espinosa
Manuel E. Botello
Juan Macías
Gregorio Vega
Eugenio Espinosa



Telegramas

Londres, Abril 17.—El corresponsal del "Standard" en Berlin dice que circula el rumor, que encuentra crédito en ciertos círculos, de que el Mariscal de campo japonés Yamagata, no es otro que el archiduque Johann de Austria; quien hace algunos años renunció á su título y se embarcó como Capitán de un buque, con rumbo á las costas de Sud-América, sin que desde entonces se haya sabido de él. El corresponsal parece que es de los que dan crédito á este singular rumor, por que dá muchas razones para probar que puede tener fundamento.

Paris, 17.—"El Figaro" recoge el rumor que aquí se cree infundado, de que el doctor Nansen, explorador de las regiones Árticas ha llegado al polo Norte, el que se dice está situado en unas cadenas de montañas, sobre las que ha plantado el doctor Neusen la bandera noruega.

Washington, 17.—El Ministro chino en los Estados Unidos, Yang Yu, recibió ayer un telegrama de Shimonoseki, confirmando la noticia de haberse firmado los protocolos entre los representantes de la China y el Japón. El despacho dice simplemente: "Se han firmado las negociaciones de paz."

Esta noticia está confirmada tambien por un telegrama de J. W. Foster, consejero de los plenipotenciarios chinos, fechado en Shimonoseki el 15, que dice: "Todo arreglado satisfactoriamente. Tratado firmado hoy."

No se dan detalles, pero se cree que las condiciones de paz son las transmitidas ayer á El Comercio.

Foster permanecerá por corto tiempo en el Japón, y después que todo quede terminado, se cree que acompañará á Li Hung Chang á Pekin; pero esto no es seguro: su familia espera que este de regreso de los Estados Unidos el 1.º de Junio.

Londres, 17.—Comentando "El Globe" las condiciones del tratado de paz firmado entre los plenipotenciarios de la China y el Japón, dice que las cláusulas 2, 3, 4 y 6, que se aseguran establecen que el Japón conservará los lugares de que se ha apoderado y el territorio situado al Este del río Liao, se quedará definitivamente con Formosa y celebrará una alianza ofensiva con la China, son inverosímiles, porque Europa nunca consentiría en que los recursos latentes de la China queden á la disposición del Japón ya sea para las luchas de la guerra, ya para las de comercio. El mismo periódico publica un telegrama de Yokohama, en que se le dice que la conferencia de los plenipotenciarios duró anteayer cinco horas, y que se cree será la última, pues los representantes chinos se están preparando para regresar á su país.

La agencia de la "Prensa Unid" ha sido autorizada por la legación japonesa, para declarar que la versión publicada ayer por el "Tiempo" y transmitida ayer á "El Comercio" sobre el tratado de paz entre la China y el Japón, es notablemente inexacta, pues el Japón nunca ha solicitado una alianza ofensiva y defensiva con la China, y en materias comerciales, tampoco ha pretendido otra cosa que quedar en el pie de la nación mas favorecida, como ha estado hasta aquí.

Se comunica de Tokio que los periódicos japoneses de esa ciudad, han dado ediciones extraordinarias anunciando que ha sido ajustado el tratado de paz y que probablemente quedará hay firmado; pero que no se conocerá de una manera precisa sus condiciones.

Habana, Abril 18.—Ha causado regocijo en esta ciudad, la llegada de Martínez Campos á Santiago de Cuba, que se confía en que pronto pondrá término á la revolución.

Se ha recibido aquí un telegrama de Madrid, anunciando que el Gobierno de los Estados Unidos, ha ofrecido al de España reemplazar á Williams, en el consulado de la Habana.

Nassau, Abril 18.—Se comunica de Guantánamo (Cuba) que una partida de 600 insurgentes, cayó el 10 sobre el pueblo de San Ildefonso, sorprendiendo á la guarnición española, de cuyas armas y quince caballos, se apoderó.

Se anuncia que el General Maceo, ha proclamado al doctor Tomás Estrada Palma, Presidente Provisional de la Isla de Cuba y á José Martí, Secretario General y Agente Diplomático en el extranjero. El General Maximo Gomez, ha sido reconocido como supremo director de la Guerra y asumirá personalmente el mando de la provincia de Puerto Príncipe.

Los jefes insurgentes de Santiago de Cuba, tienen la orden de evitar encuentros con las fuerzas españolas antes del 26 de este mes, y de procurar, mientras tanto, conseguirse todos los caballos y armas que puedan, perfeccionar su organización y concertar sus fuerzas. Los españoles ven en esta suspensión de hostilidades un indicio de que Maceo espera que el general Martínez Campos le haga proposiciones de arreglo; y los cubanos creen, por el contrario, que el objeto de Maceo es dar tiempo para que le lleguen las órdenes de Gomez, á quien se espera en la provincia de Santiago la próxima quincena, con el objeto de revisar los tropas insurgentes y trazarse un plan de campaña definitiva.

Eondres, Abril 18.—El gobierno del Japón propone mandar construir inmediatamente en Inglaterra varios buques de guerra con ciertas reformas sugeridas por la experiencia que ha adquirido ese país en su última campaña naval.

Habana, 18.—El gobierno ha comenzado sus trabajos de pacificación, enrolando en la guardia civil á todos los hombres sin ocupación que se encuentren en las plantaciones, con el objeto de impedir que se unan á los insurgentes; y mientras sirvan como soldados serán atendidas sus familias.

Madrid, 18.—Las torpederas "Martin Alonso Pinzon" "Janesse" "Galicia" y "Filipinas" salieron anoche para Cuba; y otros buques

quedan listos, por si fueran necesarios.

El Ministro de las colonias ha enviado a Cuba solo 1.000.000 de pesetas en plata, y si se necesita más se enviará en oro, para evitar que suba el tipo del cambio en la Habana.

El General Callejas que ha estado de Gobernador en Cuba, hasta ayer que llegó ha remplazarlo el General Martínez Campos, ha pedido a éste que le permita pelear bajo sus órdenes.

Berlin, 19.—Un despacho de Tokio dice que los japoneses conservarán Wei Hai Wei como garantía del pago de la indemnización de guerra.

Añuncian los diarios, que ya hay peticiones del comercio alemán en el sentido de que las relaciones con el Japón se establezcan sobre nuevas bases, y que la opinión a este respecto de las juntas consultoras de aduana, serán transmitidas inmediatamente al Japón.

Paris, 19.—Dice "El Petit Journal", que los anarquistas han tratado de asesinar al presidente Faure, durante su visita al Havre. Los conjurados eran veintidos, y uno de ellos, desertor del ejército y del tipo de Cesario Santo, asesino del Presidente Carnot, ha salido de Londres con el propósito de ser él el que cometa el crimen. La policía ignorando la ruta que ha tomado, vigila todos los puertos franceses.

Havre, 19.—El presidente Faure de visita en este puerto se dirigió ayer en carruaje, de su residencia a la subprefectura, en medio de vivas del pueblo. En la subprefectura recibió a los funcionarios locales y a los cónsules extranjeros.

Variedades.

¿POR QUE TIENEN

MALA CABEZA LAS MUJERES?

Paseábase un día el buen Dios lentamente con el gran San Pedro, y de camino iba hablando con su boca de oro, a Pedro de Eva nuestra madre, y del padre Adán.

De pronto vieron, no lejos de sitio por donde caminaban, dos personas que reñían. ¡Vaya unos golpes! Era preciso ver cómo se sacudían el polvo. Entonces el buen Dios, lleno de compasión hacia los desgraciados que se maltrataban, dijo a Pedro:

—Uno de los dos es mas fuerte que el otro, y lo matará. Vete, Pedro en seguida, y separalos. Anda, corre.

El bravo San Pedro, en dos brinco alcanzó a los combatientes. Con estupefacción vió que una mujer muy hermosa y Satanás se vapuleaban a puñetazos.

—¿Qué es eso? dijo. ¡Qué maravilla que no esteis de acuerdo, y que siendo buenos os pegueis tan fuerte!

—¡Anda! ¿Qué quiere el viejo? ¿Qué le importa, si así nos place? respondió Satanás. Sigue tu camino ó te embisto! —¿qué tienes que ver con esto? Lárgate y pronto.

—¿Y qué dijo la mujer? Pues otro tanto.

Pedro que empezaba a amosarse y a no ver claro sacó de la vaina su gran sable, que brillaba al sol, para acabar con aquella batalla, apretando con furia los dientes, corrió hacia ellos, descargó el golpe en un abrir y cerrar de ojos les cortó la cabeza. Los dejó allí anegados en sangre y volvió a reunirse con el buen Dios.

—¿Se han separado ya?

—Como convenia, maestro.

—¿Les ha dejado conforme? —No podrían estarlo mas que ahora.

—Te han hecho daño... ¿qué tienes en esa mano?

Es un poco de sangre.

—¿Tan encarnizados estaban?

—Escuchame, maestro. Tanto estaban; tan insolente era el diablo, y la mujer tan provocativa, levantaban tanto el gallo, que les he tenido miedo y a los dos les he cortado la cabeza.

—¡Cortales la cabeza! Eso es abominable! Debieras haber sido sufrido.

Anda, desgraciado, a reparar el mal que has hecho... Estás loco por fuerza.

—¿Y qué es lo que hay que reparar? Nada puede hacerse: todo lo que se intentaba serviría de poco. Los he dejado muertos en tierra.

—¿Siempre serás lo mismo descreído? ¿Quién manda aquí vamos, tú o yo? Es preciso que se cumpla lo que Dios ordena. Menos razches, Pedro: obedece y calla.

Obedeció Pedro. Curó el mal lo mejor que pudo: solo que cometió el siguiente error: ¡equivoco las cabezas! ¡cosa imperdonable! Paso a la mujer la del diablo y al diablo la de la mujer.

Y he aquí por qué, sin hablar de otros motivos, las mujeres tienen desde entonces tan mala cabeza.

Crónica.

Parque

El de la plaza "16 de Julio" está algo desatendido; los alambrados de resguardo que se han colocado están rotos y destrozados en su mayor parte. Con un poco de buena voluntad de parte del municipio inspector, quizá se podría conseguir el renovar el alambre, encargando mas vigilancia a los guardias municipales é insinuándose con el activo intendente de Policía, para que por parte de noche ordene alguna vigilancia a los rondines de la plaza.

Tarjeta

De bien venida enviamos a nuestro estimable amigo el señor Silvano Pacheco, Diputado por el departamento de Oruro, que se halla entre nosotros desde el lunes último, deseándole grata permanencia.

Promontorio

Existe uno en la calle Santa Cruz, formado por Lino Taboada, en la puerta de su casa; precisamente en ese lugar se descalabró el auriga del coche que se averió el sábado último.

No podría la municipalidad recordar de su profundo sueño é inactividad, para ordenar que se levante ese montón de tierra y aplicar una multa al propietario que sin permiso, según nos han dicho ha formado ese cerro.

La formación del domingo

El Batallón 1º de Reserva ordinaria formó el domingo último en el patio del Colegio Nacional, en número de 520 plazas de que debe constar según ordenanza.

Se hizo reconocer a los capitanes y oficiales destinados a tan bizarro cuerpo.

Las compañías fueron perfectamente organizadas, notándose mucho entusiasmo en todos los jóvenes artesanos que componen tan hermoso batallón.

El general de Pedro Villamil con el aire majestuoso de un

que, hizo comprender en una bonita alocución la importancia de la guardia nacional, congratulándose por la buena voluntad que había encontrado en jefes, oficiales y tropa. El general fué muy vitoreado y felicitado por haber sido colocado a la cabeza de las fuerzas de depósito del departamento.

Como hemos dicho en otra ocasión, el nombramiento ha sido acertado por el Gobierno.

El general Villamil fué acompañado a su casa por todos los jefes y oficiales del cuerpo y por las del Estado Mayor, donde invitó una copa de champagne por la verdadera organización de la guardia nacional.

Adelante señor general.

Nuevo médico

El señor N. Viaña, hijo de nuestro amigo el señor Miguel Viaña, ha llegado de Buenos Aires donde ha hecho sus estudios profesionales.

Nos aseguran que es muy competente y que en la Universidad del Plata se distinguió muchísimo por su contracción.

Lo saludamos con todo afecto, haciendo votos porque la humanidad doliente encuentre un alivio en sus conocimientos.

Pacajes

El señor A. Guerrero, emprendará viaje en estos días para hacerse cargo de la Subprefectura de Pacajes.

Revista de comisario

Las fuerzas residentes en la ciudad, pasarán revista de comisario pasado mañana.

Mes de María

Con toda solemnidad y gran concurrencia de fieles, se han inaugurado en las iglesias de San Francisco y la Compañía, las funciones sagradas dedicadas a la Virgen.

Durante todo el mes de mayo, tendrán lugar en San Francisco las siguientes distribuciones: Lecturas y recitación del ejercicio todos los días a las 6 p. m., misa solemne los miércoles y sábado a las 9 a. m., sermón los jueves y domingo a las 6 p. m.

El canto y música corre a cargo de artistas escogidos.

Homicidios en Chile

Datos de un chileno, que publicamos en otra parte, manifiestan con la certidumbre de la estadística, que Chile es el país más criminal del mundo civilizado.

Esto dijimos también nosotros y algunos ciudadanos de aquella República, honrados a carta cabal, han cogido las estrellas con la mano, creyéndose ofendidos.

Hoy, al hacer aquella reproducción, les probamos que no fuimos calumniadores y les decimos que la culpa para ser buena ha de ser del mismo palo.

Un padre monstruo

A decir del pueblo, así debemos calificar al hombre que ha cometido un filicidio en la mañana de hoy, ahogando a su criatura en una tina de chicha.

No conocemos los pormenores ni tenemos un dato oficial, pero es el caso que había mucho alboroto en la calle de Murillo, a consecuencia del mencionado suceso, y fué presentada la criatura muerta a la policía.

Las gentes propalaban ser autor del hecho el padre de la criatura.

¿Qué monstruo!—Y no castigaran las leyes esta clase de crímenes que se hacen diariamente más frecuentes?

Reserva ordinaria

Nomina de los señores jefes y oficiales del 1er. batallón de la 1ª serie:

1er. Jefe Adolfo Ortega.
2º Id. Isaac Careaga
3er. Id. Antonio Morris

Comandante mayor Rigoberto Ar-

Id. 2º Daniel Videla
Porta-estandarte, Marcelino Adrián.

1ª Compañía

Capitán, Juan Perou
Teniente 1º Manuel García P.
Teniente 2º Alberto Iturralde
Subteniente, Guillermo del Carpio.

Id. Manuel Oliva

2ª Compañía.

Capitán, Julio C. Valdez
Teniente 1º Manuel Crespo
Teniente 2º Samuel Otero
Subteniente, Oscar Aramayo
Id. Manuel Ordoñez Lopez

3ª Compañía.

Capitán, Manuel Zuazo
Teniente 1º Mariano Ballivián
Teniente 2º Carlos Zalles
Subteniente, José Mª Saavedra
Id. Martín de la Viña

4ª Compañía.

Capitán, Enrique García P.
Teniente 1º Rodolfo Aramayo
Teniente 2º Tomás Franco
Subteniente, Modesto Velasco
Id. Alejandro A. Bilbao
Id. Natalio Bernal.

Concepcionistas

Estas santas señoras que empezaron a hacer trabajar la pared que dá sobre la calle Ingavi, han hecho paralizar por completo la obra, después de haber dejado la calle llena de escombros.

Ni el inspector de obras, mucho menos el Presidente del Concejo han dicho esta boca es mía. Parece que en esta tierra inocente y hermosa hubiese concluido la acción municipal.

Pichíncha

Hacemos saber a usted, señor comisario de aguas, que en esta calle se ha abierto un gran agujero que impide el tránsito de rodados; una visita suya quiza remediaría el mal, ya que otros no pueden hacerlo.

Policia

Nos dicen que el Comandante L. Cabrera está examinando prolijamente, los libros de la caja del piquete de policía que corría a cargo del ex-intendente Durandau. Su resultado lo haremos saber con oportunidad.

Defunción

Ha fallecido la señora María V. de Iturri, después de larga enfermedad.

Enviamos nuestro sentido pésame a su atribulada familia, particularmente a nuestro amigo el doctor Francisco Iturri.

Para reparar las fuerzas vitales que están expuestas a las enfermedades epidémicas, es preciso darles la necesaria energía para que puedan combatir los gérmenes infecciosos que determinan esas enfermedades. El medio más poderoso consiste en una nutrición rica, que no canse el estómago y repare en breve las incansables pérdidas del organismo. El **Vino de peptonas de Chapoteaut** responde a esa necesidad, pues representa la carne de vaca digerida y asimilable disuelta en un vino generoso, se asimila al momento y conserva los órganos en su estado normal, a pesar de la influencia debilitante de los grandes calores.

En todas las Farmacias.

LOS HOMICIDIOS EN CHILE

De la memoria pasada por don L. Urzúa Gana al Ministerio de Justicia y que publicamos anteaer, se deducen algunas conclusiones de importancia que no queremos dejar pasar inadvertidas. Solo haremos notar aquí cuan digna de llamar la atención es la cifra de los homicidios perpetrados en nuestro país.

Según el señor Gana en el Departamento de Santiago se cometieron 290 asesinatos durante el año de 1894. La población de ese departamento es de 3.000.000 habitantes, luego corresponden 96,66 homicidios por cada 100.000 habitantes.

La criminalidad en las provincias guarda según el señor Gana, mas ó menos la misma proporción, lo que equivale a decir, que en Chile mueren asesinadas 290 personas al año, ó sea una cada tres horas.

Comparando estos datos con los suministrados por Basco, vemos que Chile ocupa un lugar de preferencia en la escala de la criminalidad. Los guarismos siguientes lo demuestran claramente.

Número total de homicidios al año.	Homicidios anuales por cada 100.000 habitantes.
Chile 2.900	96,66
Italia 3.606	15,40
España 1.584	11,91
Hungría 625	5,78
Austria 689	4,10
Irlanda 1.159	3,34
Francia 1.032	3,05
Prusia 1.032	2,73



DE SOBREMESA.

HIJENE DE LA PIEL

INTERESANTES DETALLES DE TOCADOR

DIFERENTES CLASES DE BAÑOS.

[Continuación]

Así pues, desde que las funciones transpiratorias de la piel son turbadas ó suspendidas por la obstrucción de los poros, toda la economía se resiente de ello. Es indudable, pues, que para evitarlo, todos estamos en el caso de utilizar los cosméticos más adecuados.

De todos los cosméticos el jabón es el primero y el mas indispensable, el que disuelve las sustancias provenientes del exterior ó de la misma piel, las cuales, estas últimas sobre todo, son insolubles en agua pura. El empleo del jabón es, pues, irremplazable.

El jabón empleado por los romanos era blando ó semi líquido, pues el álcali contenido en las cenizas que servían para confeccionarlo era la potasa, y con la potasa solo pueden hacerse jabones faltos de consistencia.

El jabón que ahora usamos es duro por que en vez de la potasa usamos la sosa.

Un marsellès, á últimos de la Edad media, descubrió que bastaba poner en contacto una grasa con una sal alcalina, para obtener un compuesto soluble en el agua y capaz de limpiar perfectamente la tela; y de la tela á la piel, la transición es fácil. Marsella ha sido siempre el emporio de la fabricación de jabones, privilegio que debe especialmente al aceite de oliva y de otras especies que su suelo produce en abundancia.

Las grasas, convenientemente depuradas pueden reemplazar al aceite sin desventaja; así con grasa de caballo puede hacerse un jabón excelente.

Hoy el arte de la jabonería parece haber llegado al último límite de perfección. ¡Hay nada mas seductor que estos jabones transparentes que vemos brillar en los aparadores y que parecen preparados con puro ámbar. Y muchos, al esplendor de la forma reúnen la suavidad del perfume.

Desgraciadamente el progreso, como siempre, ha traído consigo el fraude. Así, mientras ciertos jabones dejan una sensación dulce y aterciopelada, por decirlo así, otros, al contrario tienen un dejo áspero y seco.

Y ya no hablamos, por supuesto, de los jabones pómex, y otros de la misma especie que, á causa del polvo á ellos incorporado obran á la manera de una lima ó de un raspador. Hablamos solamente de los que suelen llamarse jabones de tocador. Sus diferencias proceden de ciertas particularidades en el modo de fabricarlos.

En unos casos, en la operación de la ebullición, se procura que ésta sea suficientemente intensa para hacer desaparecer de la pasta todo rastro de elemento cáustico; y estos son los jabones que se llaman *en caliente*. En otros casos, la temperatura se mantiene poco elevada con objeto de dejar á la pasta un exceso de causticidad que aumenta su volumen; son los jabones en frío. Solo los primeros reúnen cualidades apetecibles. Los segundos queman la piel, ó al menos le comunican esa rubicundez que caracteriza las manos de nuestras fregonas, y que es el horror de nuestras elegantes. Verdad es que, en compensación, esos jabones acrecientan considerablemente los beneficios del vendel.

(Continuará.)

AVISOS NUEVOS.

FRANCIA.

FOSFATO DE HIERRO

de LERAS, Doctor en Ciencias

Este ferruginoso es el único que encierra en su composición los elementos de los huesos y de la sangre: es sumamente eficaz contra la Anemia, el Emagrecimiento de la Sangre, los Colores pálidos, Flujos blancos e Irregularidad de la menstruación. Se soporta siempre bien, por lo que se receta con frecuencia a las señoras, jóvenes y niños delicados.

En PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

JARABE DE RABANO YODADO DE GRIMAULT Y C^{IA}

RECETADO por los médicos para combatir el linfatis-mo, el gurmio, las erupcio-nes de la piel en los niños pálidos, enclenques y deli-cados; para disolver las glándulas del cuello y des-pertar el apetito. Cada fras-co debe llevar un envol-torio de papel amarillo estampado, con el nombre GRIMAULT Y C^{IA} que se halla también en los pros-pectos, en filigrana en la pasta del papel.

En PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

ASMA - OPRESIÓN

Los Cigarrillos Indios de Grimault y C^{IA} son el remedio más eficaz que se conoce contra el Asma, la Opresión, el Insomnio, el Catarro, y para facilitar la Expectora-ción.

En PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias.

Kananga del Japon
RIGAUD y C^{IA}, Parfums
Proveedores de la Real Casa de España
8, rue Vivienne, PARIS

El Agua de Kananga es la loción más refrescante, la que más vigoriza la piel y blanquea el cutis, perfumándolo delicadamente.

Extracto de Kananga
Suavizante y aristocrático perfume para el pañuelo.

Aceite de Kananga
Tesoro de la cabellera, que astringe, hace crecer y cuya caída previene.

Jabón de Kananga
El más grato y untuoso, conserva al cutis su natural blancura.

Loción vegetal de Kananga
limpia la calveza, astringe el cabello y evita su caída, tonificándolo.

Depósito en las principales Perfumerías.

Comisionistas y Consignatarios
Plaza de San Francisco,
Casa del Sr. Antonio L. Perez)

Agentes de Aduana.

SOLAR Y C^{IA}

JOSÉ MANUEL INDABURU

Compositor y afinador de Pianos.

Ofrece sus servicios profesio-nales al público en general.
Calle de Yanacocha N° 130.

La Equitativa

DE LOS ESTADOS UNIDOS

Sociedad de Seguros sobre la Vida.

The Equitable Life Assurance Society of The United States.

Balance en 31 de diciembre de 1892

Activo \$ 169.56,396.00
Reserva para el pago de todas sus pólizas existentes \$ 136.689,646.57

Sobrante sobre la Reserva \$ 32 366,750.33 oro

Suma pagada por—"La Equitativa" desde que se estableció en 1859 hasta el 31 de diciembre de 1892 por muertes y pólizas dotalas vencidas \$ 205.280,226.00 "

"La Equitativa apesa" de ser la sociedad de seguros de vida, de mas reciente fundación, tiene un Sobrante que es casi el doble de cualquiera otra, goza de mayores ingresos, posee una suma mas gruesa de seguro vigente, y realiza anualmente una cantidad mayor de nuevos negocios que ninguna otra Compañía de Seguros de Vida en el mundo entero.

Teniendo "La Equitativa" mayor Sobrante que ninguna otra Compañía sus dividendos son insuperables.

BANQUEROS de la Compañía en Bolivia: V. Farfán y C^{IA}
Únicamente los señores V. Farfán y C^{IA} o sus representantes están autorizados para percibir premios.

Gerente en el Perú y Bolivia—Joaquín Godoy.—Lima.

Agente General en Bolivia:

Ernesio R. Carrera,

La Paz. Hotel Guibert cuarto N. 9

CESAR PALZA

Carpintero Evanista.

Se ocupa de toda clase de trabajos y con preferencia de obras finas y delicadas.

Además graba lápidas.

Calle de la Recoleta--Casa del señor Oblitas.

HOTEL LIEUTAUD.

La Paz

Bolivia

[ANTES PLAZA "16 DE JULIO"]

Calle del Illimani, Nos. 3, 5 y 7—Frente al correo
Este establecimiento ofrece a sus favorecedores todas las condi-ciones de un hotel de primera clase.

Cuartos para caballeros—Habitaciones para familias,—

Gran salón de billares

Cantina bien surtida—Servicio esmerado, y sin competencia

La mejor comida de La Paz

Ninguna ANEMIA
resiste
A LA
HEMOGLOBINA
DE
V. DESCHENS.

VINO — ELIXIR — JARABE — GRAGAS

GUIA GENERAL POR

GAMLP

DISTANCIA DE LAS CAPITALES

	Potosí	Tarija	Cobija	Santa Cruz	Oruro	La Paz	Cochabamba	Trinidad
Sucre.....	29	88	187	124	75	124	65	314
Potosí.....		82	158	153	65	114	94	343
Tarija.....			196	212	147	196	153	402
Cobija.....				311	184	233	225	501
Santa Cruz.....					160	209	119	190
Oruro.....						49	41	350
La Paz.....							90	399
Cochabamba.....								309

Por la vía de Santa Cruz

Por la id. de Tupiza.

Itinerario o distancia de una a otra posta, etc., en toda la República.

De Sucre a La Paz.

De Sucre a Potosí.

Leguas.	Leguas
De Sucre a Mamaguasi	De Sucre a Calera, posta.. 6
posta..... 5	A Pampatambo, id..... 5 11
A Challoma, id..... 5 10	A la Quebrada honda, id. 4 12
A Caracara, id..... 6 16	A Bartolo, pueblo..... 5 20
A Ocurí, pueblo..... 4 20	A Negrotambo, posta..... 4 24
A Macha, id..... 8 28	A Potosí, ciudad..... 5 29
A Ancacahua, posta..... 7 35	
A Livichuco, id..... 6 41	De Sucre a Cochabamba.
A Ancacato, pueblo..... 7 48	
A Catariri, posta..... 5 53	De Sucre a Cucurí, posta.. 6
A Pazña, id..... 5 58	A Poopó, hacienda..... 3 9
A Poopó, pueblo..... 5 63	A Píocera, casería..... 2 11
A Machacamarca, posta.. 6 69	A Toroca, pueblo..... 3 14
A Oruro, ciudad..... 6 75	A Chocachuro, hacienda.. 2 16
A Pongovilque, posta..... 4 79	A Huacoma, id..... 4 20
A Caracollo, pueblo..... 4 83	A Huancarani, molinos... 6 26
A Panduro, posta..... 6 89	A Limatambo, tambo..... 3 29
A Aroma, id..... 4 93	A San Pedro, pueblo..... 5 34
A Sicasica, villa..... 4 97	A Toracani, d..... 5 39
A Chijta, posta..... 4 101	A Iturata, id..... 6 45
A Ayoayo, id..... 5 106	A Sicaya, id..... 7 52
A Calamarca, pueblo..... 6 112	A Capinota, id..... 4 56
A la Ventilla, posta..... 7 119	A la Calera, caseríos..... 3 59
A La Paz, ciudad..... 5 124	A Cochabamba, ciudad... 6 65

"EL TELÉGRAFO"

Periódico político, comercial y literario.

SALE TODOS LOS DIAS MENOS LOS FERIADOS.

Oficina—calle de Colón N° 84

CASILLA DE CORREOS N.º 82.

TARIFA.

PAGO ADELANTADO

Por un año.....	Bs. 10.
Por un semestre.....	" 6.
Por un trimestre.....	" 3.
Por un mes.....	" 1.50
Números sueltos a Cs.....	" 10
Id. atrasados a.....	" 20

El Editor

LA IMPRENTA

DE

"LA REVOLUCION"

Que tiene las mejores prensas litográficas y que dispone de tipos los más variados y elegantes, se encarga de toda clase de obras y muy especialmente de la edición de folletos y libros.

Tiene en venta:
PAPEL DE IMPRENTA,

CARTULINAS DE DIVERSOS COLORES,

Tarjetas de visita

ESCOBILLAS PARA SACAR PRUEBAS,

Maquinas para cortar lujos,

y otros materiales destinados al servicio de las

oficinas tipográficas.

se encarga de ejecutar pedidos de útiles de escritorio y de imprenta.

DIRECCIONES.

Oficina Calle de Colón N.º 84.

Casilla de Correo N.º 82.

archivohistorico.lapaz.bo